

OWNER'S MANUAL & OPERATING INSTRUCTIONS

MANUEL DU PROPRIÉTAIRE MODE D'EMPLOI

GUÍA DE UTILIZACIÓN Y DIRECTIVAS DE FUNCIONAMIENTO

MODEL / MODÈLE / MODELO: HS40135505

5 GUN READY-TO-ASSEMBLE ELECTRONIC SAFE - BLACK
COFFRE-FORT ÉLECTRONIQUE POUR 5 FUSILS PRÊT À MONTER - NOIR
CAJA FUERTE ELECTRÓNICA PARA 5 ARMAS LISTA PARA ARMAR - NEGRO

MODEL / MODÈLE / MODELO: HS40135508

8 GUN READY-TO-ASSEMBLE ELECTRONIC SAFE - BLACK
COFFRE-FORT ÉLECTRONIQUE POUR 8 FUSILS PRÊT À MONTER - NOIR
CAJA FUERTE ELECTRÓNICA PARA 8 ARMAS LISTA PARA ARMAR - NEGRO



CAUTION: Read all Instructions and Safety tips before using this product.
This is not a toy. This is not intended for use by children.
Do not lock mechanical override keys inside the safe.
Keep mechanical override keys in a separate, safe and secure location.



ATTENTION : Lire toutes les directives et conseils de sécurité avant d'utiliser ce produit.
Cet article n'est pas un jouet et n'est pas destiné aux enfants.
Ne pas verrouiller les clés prioritaires à l'intérieur du coffre-fort.
Garder les clés prioritaires dans un lieu distinct, sûr et sécuritaire.



ATENCIÓN : Leer todas las instrucciones y las reglas de seguridad antes de utilizar este producto.
Este artículo no es un juguete. No está destinado al uso de los niños.
No guarde las llaves para anulación mecánica dentro de la caja fuerte.
Mantenga las llaves de anulación mecánica en una ubicación separada y segura.

**THANK YOU FOR PURCHASING FIRST WATCH
BY HOMAK SECURITY.
WE APPRECIATE YOUR BUSINESS.**

Congratulations on your new purchase.

Inside your gun cabinet, you will find the following items:

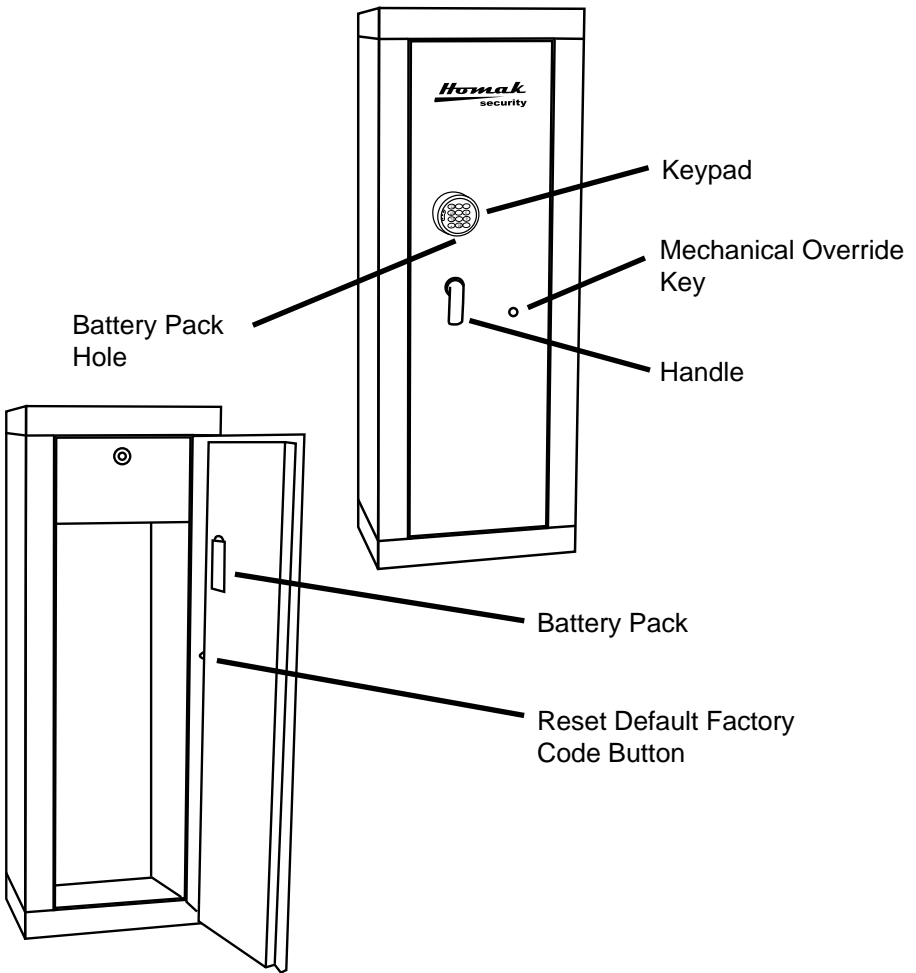
- | | |
|--------------------------|-------------------|
| A) 4 Keys | J) Hardware Bag |
| B) Door | 2 Door Pins |
| C) Right Side Panel | 2 Stove Bolts |
| D) Left Side Panel | Mounting Hardware |
| E) Back Panel | 20 Nuts |
| F) Top Piece | |
| G) Locking Storage Box | |
| H) Bottom Piece | |
| I) Barrel Rest | |
| J) 4 AA Batteries | |
| K) External Battery Pack | |
-

Locate this instruction manual and keep in a safe place after reading thoroughly. The factory key code can be found printed on the back page of this manual. If this code is lost, please call 1-800-874-6625 for assistance.

ASSEMBLY

1. Spread out all pieces on the floor and check the parts list for missing parts.
 2. When laying pieces on the ground, be careful not to scratch the powder-coat paint finish.
 3. Do not tighten bolts until assembly is complete, then tighten all bolts.
 4. For HS40135505 make sure smaller barrel rest mounting holes (on Part E) are on the same end as the locking storage box brackets (Parts C & D).
 5. For HS40135508 make sure both locking storage box brackets (Parts C & D) are at the same end.
 6. Take the back panel (Part E) and bolt it to the two side panels (parts C & E) using 8 nuts provided in the hardware bag (Part J).
 7. Install Top Piece (Part F) using 4 nuts provided in the hardware bag (Part J). The middle tab should go in the back. Stand the cabinet upright, and tighten these 4 nuts.
 8. Lay the cabinet back down and install Locking Storage Box (Part G). Make sure top of Locking Storage Box is inserted into the slits on the bottom of the Top Piece (Part F).
-

-
9. Install door pins (Part J) on to top and bottom of the door by unscrewing the small screw.
 10. Slide upper door pin into hole located on Top Piece (Part F). Tighten the small screw.
 11. Install Bottom Piece (Part H) using nuts provided in the hardware bag (Part J). Pay careful attention to align all four bolts and bottom door pin (Part J).
 12. Stand cabinet upright and tighten all hardware. Do not overtighten.
 13. Install 4 AA Batteries (Part J) into the door panel.



BARREL REST INSTALLATION

FOR HS40135505:

1. Remove small screws and washers from back of barrel rest.
2. Bolt barrel rest to back panel of cabinet using the two smaller holes located on the back panel (Part E).

FOR HS40135508:

1. Decide preferred height of barrel rests. Use masking tape to mark your location if necessary.
2. Barrel rest can be cut to provide different heights.
3. Remove paper backing, and adhere to the gun cabinet.
4. Do not reposition, adhesive may lose its stickyness.

MOUNTING INSTRUCTIONS

1. Drill hole in concrete wall that has a slightly larger diameter than the mounting sleeve and bolt.
2. Insert mounting sleeve and bolt into wall.
3. Install flat washer onto bolts
4. Line up cabinet onto the mounting bolts.
5. Place lock washer onto bolt, and then the nut.
6. During the tightening process, the bolt will expand the mounting sleeve inside the concrete and create a firm grip.

PROGRAMMING YOUR SAFE

1. Open the safe door.
2. Press the red programming button.
3. Enter code, be careful not to make any mistakes.
4. Press * or # key to set the code.
5. BEFORE SHUTTING SAFE DOOR, test the code.

OPENING YOUR SAFE USING THE ACCESS CODE

1. Insert access code followed by the “#” button.
2. Turn handle to the left to open the door.

HOW TO LOCK THE SAFE:

1. Close safe door.
2. Rotate the handle to the locked position.

OPENING YOUR SAFE USING THE EXTERNAL BATTERY PACK

1. Insert 4 AA batteries into the external battery pack.
2. Locate outlet on bottom of electronic keypad faceplate.
3. Plug in external battery pack to the faceplate.
4. Enter access code and open door as normal.

OPENING YOUR SAFE USING THE MECHANICAL OVERRIDE KEY

1. Remove rubber plug on the door.
2. Insert tubular key.
3. Turn Key about 45 degrees counter-clockwise.
4. Turn handle to the left to open the door.



SAFETY PRECAUTIONS:

1. Never leave a loaded firearm in this safe. Some types of weapons may discharge easily, and even though this safe is all metal construction, a bullet may penetrate the steel wall.
2. Check and remove firearms contained in this safe before returning it to Homak or a Retail store. If the safe will not open, a certified locksmith may be able to open this product safely.
3. Always leave safe locked while on display in stores.
4. Not intended for use by children. Do not play on, in or around.
5. Do not lock mechanical override keys or external battery pack inside the safe. Keep mechanical override keys and external battery pack in a safe, separate location.
6. Homak does not have your access code. If you lose or misplace your code, you must open the safe with a mechanical override key to gain access to the programming button.
7. Homak can keep your access code on file at your request during product registration. It is recommended that you register your product in case you lose or misplace your access code.

**MERCI DE VOTRE ACHAT D'UN PRODUIT
DE SÉCURITÉ HOMAK.
NOUS APPRÉCIONS VOTRE CLIENTÈLE.**

Félicitations pour votre nouvel achat. Les éléments suivants sont inclus dans votre cabinet pour armes à feu :

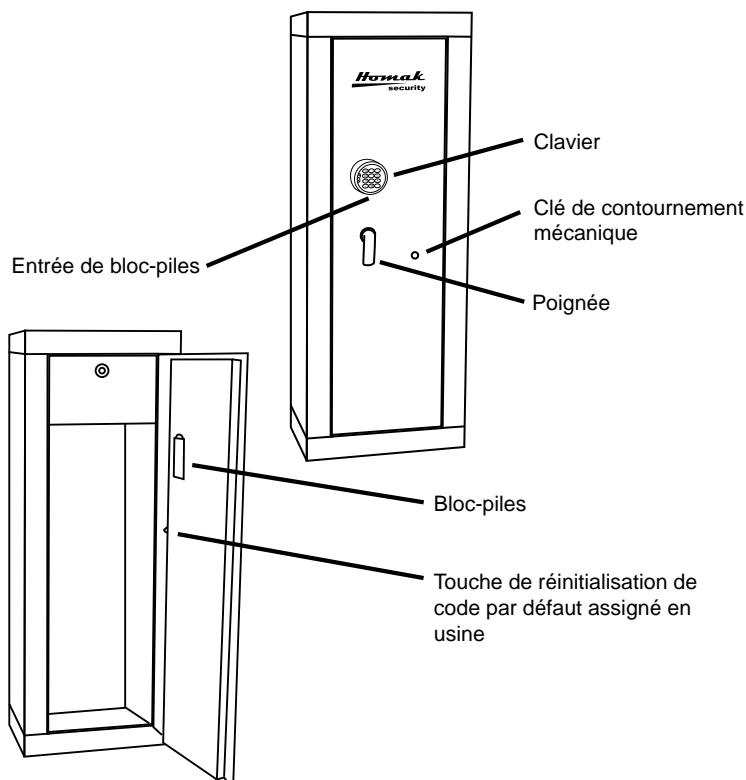
- | | |
|-------------------------------------|--------------------|
| A) 4 Clés | J) Sac de pièces |
| B) Porte | 2 Axes de porte |
| C) Panneau latéral droit | 2 Boulons poêliers |
| D) Panneau latéral gauche | Pièces de montage |
| E) Panneau arrière | 20 Écrous |
| F) Partie supérieure | |
| G) Coffre de rangement verrouillant | |
| H) Partie inférieure | |
| I) Porte-canon | |
| J) 4 Piles AA | |
| K) Bloc-piles externe | |

Après avoir retiré ce guide d'utilisation, le conserver dans un endroit sûr après l'avoir lu entièrement. Le code clé d'usine est imprimé à l'endos de ce guide. Si ce code est perdu, appeler au 1-800-874-6625 pour obtenir de l'aide.

MONTAGE

1. Déposer toutes les pièces sur le plancher et vérifier qu'il n'en manque pas à l'aide de la liste de pièces.
2. Faire attention de ne pas égratigner le fini de peinture à revêtement en poudre en déposant les pièces sur le plancher.
3. Ne pas serrer les boulons jusqu'à ce que l'assemblage soit complet, puis serrer tous les boulons.
4. Pour HS40135505, s'assurer que les trous de montage du plus petit porte-canon (sur la pièce E) sont sur la même extrémité que le coffre de rangement verrouillable (pièces C et D).
5. Pour HS40135508, s'assurer que les deux supports du coffre de rangement verrouillable (pièces C et D) sont à la même extrémité.
6. Prendre le panneau arrière (pièce E) et le boulonner aux deux panneaux latéraux (pièces C et D) à l'aide de 8 écrous fournis dans le sac de pièces (pièce J).
7. Installer la partie supérieure (pièce F) à l'aide de 4 écrous fournis dans le sac de pièces (pièce J). L'onglet du milieu devrait s'insérer dans l'arrière. Mettre l'armoire debout et serrer ces 4 écrous.

-
8. Remettre l'armoire par terre et installer le coffre de rangement verrouillable (pièce G). S'assurer que la partie supérieure du coffre de rangement verrouillable est insérée dans les fentes au bas de la partie supérieure (pièce F).
 9. Installer les axes de porte (pièce J) sur la partie supérieure et inférieure de la porte en dévissant la petite vis et en insérant l'axe comme illustré ci-dessous.
 10. Faire glisser l'axe de porte supérieur dans le trou situé sur la partie supérieure (pièce F). Serrer la petite vis.
 11. Installer la partie inférieure (pièce H) à l'aide des écrous fournis dans le sac de pièces (pièce J). Veiller à ce que tous les quatre boulons soient vis-à-vis de l'axe de porte inférieur (pièce J).
 12. Mettre l'armoire debout et serrer toutes les pièces de fixation. Ne pas trop serrer.
 13. Installer 4 piles AA (pièce J) dans le panneau de porte.



INSTALLATION DE L'APPUIE-CANON

POUR HS40135505:

1. Retirer les petites vis et les rondelles de l'arrière du porte-canon.
2. Boulonner le porte-canon sur le panneau arrière en utilisant les deux plus petits trous situés sur le panneau arrière (pièce E).

POUR HS40135508:

1. Déterminer la hauteur des porte-canons. Au besoin, utiliser du ruban-cache pour marquer votre emplacement.
2. Le porte-canon peut être coupé afin d'obtenir différentes hauteurs.
3. Retirer l'endos de papier et le coller sur l'armoire pour fusils.
4. Ne pas le repositionner, car l'adhésif peut perdre ses qualités collantes.

INSTRUCTIONS DE MONTAGE

1. Percer un trou dans le mur de béton à un diamètre légèrement plus grand que le manchon de montage et le boulon.
2. Insérer le manchon de montage et le boulonner dans le mur.
3. Installer la rondelle plate sur les boulons.
4. Mettre l'armoire vis-à-vis des boulons de montage.
5. Placer la rondelle-frein sur le boulon, et ensuite l'écrou.
6. Lors du processus de serrage, le boulon fera prendre de l'expansion au manchon de montage à l'intérieur du béton et créera une prise ferme.

PROGRAMMER VOTRE COFFRE-FORT

1. Ouvrir la porte du coffre-fort.
2. Appuyer sur le bouton de programmation rouge.
3. Entrer le code, prendre soin de ne pas faire d'erreur.
4. Appuyer sur la touche * ou # pour confirmer le code.
5. AVANT DE FERMER LA PORTE DU COFFRE-FORT, vérifier le code.

OUVRIRE VOTRE COFFRE-FORT À L'AIDE DU CODE D'ACCÈS

1. Entrer le code d'accès suivi de la touche « # ».
2. Tourner la poignée vers la gauche pour ouvrir la porte.

COMMENT VERROUILLER LE COFFRE-FORT

1. Fermer la porte du coffre-fort.
2. Faire tourner la poignée à la position «verrouillé».

OUVRIRE VOTRE COFFRE-FORT À L'AIDE DU BLOC-PILES EXTERNE

1. Insérer 4 piles AA dans le bloc-piles externe.
2. Localiser la sortie au bas de la face du clavier électronique.
3. Brancher le bloc-piles externe sur la face.
4. Entrer le code d'accès et ouvrir la porte normalement.

OUVRIRE VOTRE COFFRE-FORT À L'AIDE DE LA CLÉ DE PRIORITÉ MÉCANIQUE

1. Retirer le bouchon en caoutchouc sur la porte.
2. Insérer la clé tubulaire.
3. Tourner la clé environ 45 degrés dans le sens contraire aux aiguilles d'une montre.
4. Tourner la poignée vers la gauche pour ouvrir la porte.



CONSIGNES DE SÉCURITÉ :

1. Ne jamais laisser une arme à feu chargée dans ce coffre-fort. Certaines armes peuvent se décharger facilement et même si ce coffre-fort est entièrement conçu en métal, une balle peut pénétrer le mur d'acier.
2. Vérifier et retirer les armes à feu de ce coffre-fort avant de le retourner à Homak ou à un détaillant. Si le coffre-fort ne s'ouvre pas, un serrurier reconnu peut être en mesure d'ouvrir ce produit en toute sécurité.
3. Toujours laisser le coffre-fort verrouillé lorsqu'il est en montre au magasin.
4. Non destiné à utilisation par des enfants. Ne pas jouer sur, dans ni autour du coffre-fort.
5. Ne pas verrouiller les clés prioritaires à l'intérieur du coffre-fort. Garder les clés prioritaires dans un lieu distinct, sûr et sécuritaire.=
6. Homak ne connaît pas votre code d'accès. Si vous perdez ou égarez votre code, vous devez ouvrir le coffre-fort à l'aide d'une clé prioritaire mécanique afin d'avoir accès au bouton de programmation.
7. À votre demande, Homak peut conserver votre code d'accès en dossier lors de l'enregistrement du produit. Il est recommandé d'enregistrer votre produit en cas de perte de votre code d'accès.

**GRACIAS POR HABER POR SU COMPRA DE UN
PRODUCTO DE SEGURIDAD HOMAK.
APRECIAMOS SU CLIENTELA.**

Félicitations pour votre nouvel achat.

Les éléments suivants sont inclus dans votre cabinet pour armes à feu:

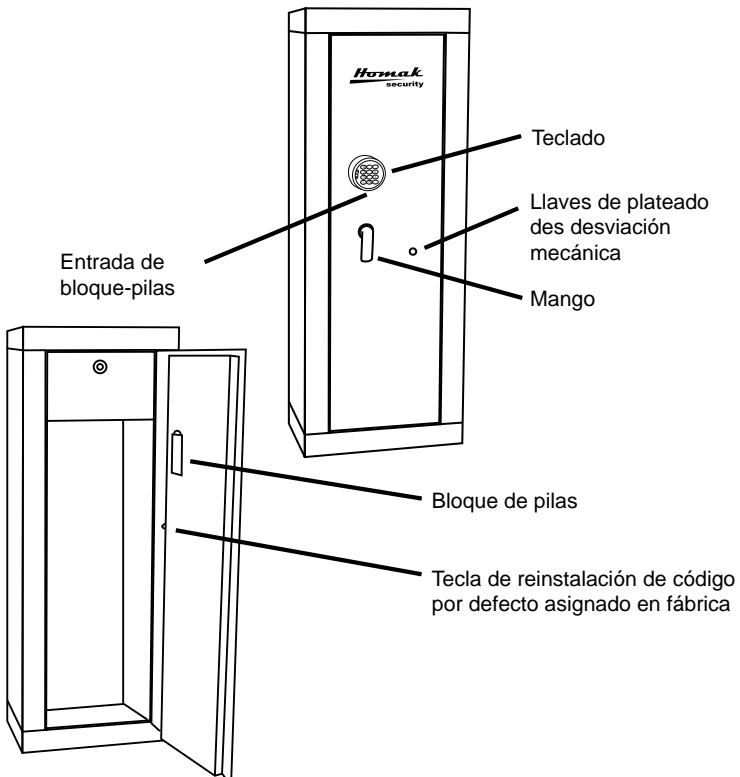
- | | |
|---|--------------------------|
| A) 4 Llaves | J) Bolsa de tornillería |
| B) Puerta | 2 Pasadores de la puerta |
| C) Panel lateral derecho | 2 Pernos de estufa |
| D) Panel lateral izquierdo | Mounting Hardware |
| E) Panel posterior | 20 Tuercas |
| F) Pieza superior | |
| G) Caja de almacenamiento con cerradura | |
| H) Pieza inferior | |
| I) Apoyo para cañones | |
| J) 4 Baterías AA | |
| K) Paquete de baterías externo | |

Después de haber encontrado esta guía de utilización, consérvela en un lugar seguro después que lo haya leído completamente. El código clave de fábrica está imprimido atrás de esta guía. Si se pierde este código, llamar al 1-800-874-6625. para conseguir ayuda

MONTAJE

1. Separe todas las piezas en el piso y revise la lista de piezas para ver si faltan piezas.
2. Al poner las piezas en el suelo, tenga cuidado de no rayar el acabado de pintura en polvo.
3. No apriete los pernos hasta que el ensamble haya terminado; luego apriete todos los pernos.
4. Para el producto HS40135505 asegúrese de que los orificios de montaje del apoyo para cañones más pequeños (en la pieza E) estén en el mismo lado que los soportes de caja de almacenamiento con cerradura (piezas C y D).
5. Para el producto HS40135508 asegúrese de que ambos soportes de la caja de almacenamiento con cerradura (piezas C y D) estén en el mismo extremo.
6. Tome el panel posterior (pieza E) y atorníllelo a los dos paneles laterales (piezas C y E) usando 8 tuercas incluidas en la bolsa de tornillería (pieza J).

7. Instale la pieza superior (pieza F) usando 4 tuercas proporcionadas en la bolsa de tornillería (pieza J). La pestaña intermedia deberá ir en la parte posterior. Coloque la unidad en posición vertical y apriete estas 4 tuercas.
8. Acueste el gabinete con la parte posterior hacia abajo e instale la caja de almacenamiento con cerradura (pieza G). Asegúrese de que la partesuperior de la caja de almacenamiento con cerradura esté insertada en las ranuras del fondo de la pieza superior (pieza F).
9. Instale los pasadores de la puerta (pieza J) en la parte superior e inferior de la puerta al desatornillar el tornillo pequeño e insertar el pasador en la forma mostrada en la imagen a continuación. Apriete el tornillo pequeño.
10. Deslice el pasador superior de la puerta ubicado en la pieza superior (pieza F).
11. Instale la pieza inferior (pieza H) usando las tuercas proporcionadas en la bolsa de tornillería (pieza J). Preste especial atención para alinear los cuatro pernos y la y el pasador inferior de la puerta (pieza J).



-
12. Coloque el gabinete en posición vertical y apriete toda la tornillería.
No apriete de más.
 13. Instale 4 baterías tamaño AA (pieza J) en el panel de la puerta.

INSTALACIÓN DEL SOPORTE DE CAÑÓN

PARA HS40135505:

1. Retire los tornillos pequeños y las arandelas de la parte posterior del apoyo para cañones.
2. Atornille el apoyo para cañones en la parte posterior del gabinete usando los dos orificios más pequeños ubicados en el panel posterior (pieza E).

PARA HS40135508:

1. Decida la altura preferida de los apoyos para cañones. Use cinta de enmascarar para marcar su ubicación si es necesario.
2. El apoyo para cañones se puede cortar para proporcionar diferentes alturas.
3. Retire el respaldo de papel y adhiera la pieza al gabinete para armas.
4. No vuelva a colocar en otra parte; la adhesividad puede perderse.

INSTRUCCIONES DE MONTAJE

1. Perfore un orificio en la pared de concreto que tenga un diámetro ligeramente más grande que el taquete y el perno.
2. Inserte el taquete y el perno en la pared.
3. Instale la arandela plana en los pernos.
4. Alinee el gabinete con los orificios de montaje.
5. Ponga la arandela en el perno y luego la tuerca.
6. Durante el proceso de apriete, el perno ampliará el taquete dentro del concreto y creará un agarre firme.

PROGRAMACIÓN DE SU CAJA FUERTE

1. Abra la caja fuerte.
2. Oprima el botón de programación rojo.
3. Ingrese el código, teniendo cuidado de no cometer errores.
4. Oprima la tecla "*" o "#" para fijar el código.
5. ANTES DE CERRAR LA CAJA FUERTE, pruebe el código.

CÓMO ABRIR SU CAJA FUERTE USANDO EL CÓDIGO DE ACCESO

1. Inserte el código de acceso seguido por la tecla “#”.
2. Turn handle to the left to open the door.

COMO BLOQUEAR LA CAJA FUERTE

1. Cerrar la puerta de la caja fuerte.
2. Hacer girar el asa en el sentido de las agujas de un reloj a la posición «bloqueado».

CÓMO ABRIR SU CAJA FUERTE USANDO EL PAQUETE DE BATERÍAS EXTERNO

1. Inserte 4 baterías tamaño AA en el paquete de baterías externo.
2. Ubique la salida en la parte inferior de la placa delantera del teclado electrónico.
3. Enchufe el paquete de baterías externo a la placa delantera.
4. Ingrese el código de acceso y abra la puerta en la forma normal.

CÓMO ABRIR SU CAJA FUERTE USANDO LA LLAVE PARA ANULACIÓN MECÁNICA

1. Retire el tapón de caucho de la puerta.
2. Inserte la llave tubular.
3. Gire la llave alrededor de 45 grados a la izquierda.
4. Gire la manija a la izquierda para abrir la puerta.



CONSIGNAS DE SEGURIDAD :

1. Ne jamais laisser une arme à feu chargée dans ce coffre-fort. Certaines armes peuvent se décharger facilement et même si ce coffre-fort est entièrement conçu en métal, une balle peut pénétrer le mur d'acier.
2. Vérifier et retirer les armes à feu de ce coffre-fort avant de le retourner à Homak ou à un détaillant. Si le coffre-fort ne s'ouvre pas, un serrurier reconnu peut être en mesure d'ouvrir ce produit en toute sécurité.
3. Toujours laisser le coffre-fort verrouillé lorsqu'il est en montre au magasin.
4. Non destiné à utilisation par des enfants. Ne pas jouer sur, dans ni autour du coffre-fort.
6. No guarde las llaves para anulación mecánica dentro de la caja fuerte. Mantenga las llaves de anulación mecánica en una ubicación separada y segura.
7. Homak no tiene el código de acceso de usted. Si usted pierde o extravía su código, debe abrir la caja fuerte con una llave para anulación mecánica para obtener acceso al botón de programación.
8. Homak puede guardar su código de acceso si usted lo solicita durante el registro del producto. Se recomienda que registre su producto en caso de que pierda o extravíe su código de acceso.

**PLEASE KEEP IN A SAFE AND SECURE PLACE AWAY FROM CHILDREN.
GARDER CE COFFRE-FORT DANS UN ENDROIT SÛR, LOIN DES ENFANTS.
POR FAVOR MANTENERSE EN UN LUGAR APROPIADO Y SEGURO LE
JOS DE LOS NIÑOS.**

FACTORY CODE:

CODE D'USINE :

CÓDIGO DE FÁBRICA : _____

**THIS PRODUCT CARRIES A LIMITED ONE (1) YEAR WARRANTY
FOR PARTS**

**PLEASE CALL 1-800-874-6625 OR VISIT WWW.HOMAK.COM FOR
WARRANTY OR PART REPLACEMENT QUESTIONS**

**CE PRODUIT BÉNÉFICIE D'UNE GARANTIE LIMITÉE DE UN (1) ANS
POUR LES PIÈCES**

**APPELER AU 1-800-874-6625 OU VISITER WWW.HOMAK.COM
POUR TOUTE QUESTION SUR LA GARANTIE OU DES PIÈCES DE
REPLACEMENT.**

**ESTE PRODUCTO LLEVA UNO (1) AÑOS DE GARANTÍA
LIMITADA DE PIEZAS**

**POR FAVOR LLAME AL 1-800-874-6625 O VISITE WWW.HOMAK.
COM PARA LAS PREGUNTAS DE LA GARANTÍA O DEL
REEMPLAZO DE LA PARTES.**

Hours of operation:
Monday - Friday
8:30 a.m. - 4:30 p.m.
Eastern Time

Heures d'ouverture :
Du lundi au vendredi
8h30 à 16h30
Heure de l'Est

Horas de apertura
De lunes a viernes
8h30 am a 4h30 pm
Hora del este

Homak
security

Homak Manufacturing

1605 Old Route 18 Suite 4-36
Wampum, PA 16157

CustomerCare@Homak.com

1-800-874-6625

www.Homak.com

PRODUCT MADE IN CHINA
PRODUIT FABRIQUÉ EN CHINE
PRODUCTO FABRICADO EN CHINA